



REGIONE AUTONOMA TRENINO-ALTO ADIGE/SÜDTIROL
AUTONOME REGION TRENINO-SÜDTIROL
REGION AUTONOMA TRENIN-SÜDTIROL

Il Presidente - Der Präsident - Le Président

Regione Autonoma Trentino Alto Adige
Autonome Region Trentino Südtirol

Trento, 16 ottobre 2014

Id Doc: 2682078

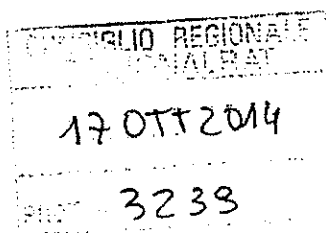
Registro: RATAA



Num. Prot: 0018484/P

del: 16/10/2014

Gentile Signore
ALESSANDRO URZI
Consigliere regionale
Gruppo Misto
Via Perathoner 10
39100 BOLZANO



e, p.c.

Gentile Signore
DIEGO MOLTRER
Presidente del Consiglio regionale
Piazza Dante 16
38122 TRENTO

Oggetto: Risposta interrogazione n. 75/XV

In riferimento all'interrogazione di cui all'oggetto presentata in data 9 ottobre 2014 si risponde di seguito ai quesiti posti:

- 1) e 2) la Regione Autonoma Trentino - Alto Adige/Südtirol non ha proprietà al di fuori dei confini regionali;
- 3) si elencano gli edifici di proprietà regionale con indicazione del luogo di ubicazione:

Bolzano - Via Duca D'Aosta 40	oggetto di prossima ristrutturazione
Bolzano - Piazza Università' 3	sede di Bolzano
Cavalese - Via Regolani 8	concesso in uso al Comune di Cavalese
Cles - Via Lorenzoni 10	concesso in uso al Comune di Cles e alla Guardia di Finanza
Egna - Via Bolzano 31	sede Giudice di Pace di Egna
Male' - Zona Commerciale 1	edificio in fase di allestimento per sede libro fondiario e catasto
Pergine Vals. - Via Crivelli 55	sede Giudice di Pace di Pergine Valsugana
Riva del Garda - Via Bastione 3	sede Giudice di Pace di Riva del Garda
Rovereto - Via Tartarotti 24	oggetto di prossima ristrutturazione
Trento - Via Gazzoletti 2	sede di Trento
Trento - Via Salorno 14	deposito logistico ed archivio

Ritenendo di aver fornito adeguata risposta ai quesiti posti, si rimane a disposizione per eventuali ulteriori informazioni.

L'occasione mi è gradita per porgere i miei più cordiali saluti.

- dott. Ugo Rossi -



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE REGIONALRAT TRENTINO – SÜDTIROL

AUTONOME REGION TRENTINO-SÜDTIROL

Der Präsident

Trient, 16. Oktober 2014
Prot. 0018484/P vom 16.10.2014
Prot. Nr. 3239 RegRat
vom 17. Oktober 2014

Herrn Abg. Alessandro Urzi
Gemischte Fraktion
Perathonerstr. 10
39100 BOZEN

Herrn
Diego Moltre
Präsident des Regionalrates
Danteplatz 16
38122 TRIENT

Betrifft: Antwort auf die Anfrage Nr. 75/XV.

Bezug nehmend auf die oben genannte Anfrage, die am 9. Oktober 2014 eingereicht worden ist, möchte ich Ihnen Folgendes mitteilen:

zu Punkt 1) und 2): Die Autonome Region Trentino Südtirol verfügt außerhalb der regionalen Grenzen über keinerlei Eigentum;

zu Punkt 3): Nachstehend werden die Gebäude - mit Angabe des jeweiligen Ortes - aufgelistet, die Eigentum der Region sind:

Bozen - Duca-D'Aosta-Straße 40
Bozen - Universitätsplatz 3
Cavalese - Via Regolani 8

Cles - Via Lorenzoni 10

Neumarkt - Boznerstraße 31
Malè - Handwerkerzone 1

Pergine Vals. - Via Crivelli 55

Riva del Garda - Via Bastione 3
Rovereto - Via Tartarotti 2
Trient - Gazzolettistraße 2
Trient - Via Salorno 14

das Gebäude wird demnächst umstrukturiert
Sitz in Bozen
Gebäude, das der Gemeinde Cavalese zur
Benützung überlassen worden ist
Gebäude, das der Gemeinde Cles und der
Finanzwache zur Benützung überlassen
worden ist
Sitz des Friedensgerichts von Neumarkt
Gebäude, das derzeit für den Sitz des
Grundbuchs und Katasters hergerichtet wird
Sitz des Friedensgerichts von Pergine
Valsugana
Sitz des Friedensgerichts von Riva del Garda
Gebäude, das demnächst umstrukturiert wird
Sitz in Trient
Logistisches Depot und Archiv

In der Hoffnung, auf Ihre Fragen gebührend geantwortet zu haben, stehe ich für weitere
Klarstellungen stets zur Verfügung.
Mit freundlichen Grüßen

gez.: Dr. Ugo Rossi